



Bosnia and Herzegovina
AGENCY FOR STATISTICS OF
BOSNIA AND HERZEGOVINA

Sukladno člankom 11. Pravilnika o uvjetima i načinu pristupa i korištenja povjerljivih statističkih podataka Agencije za statistiku Bosne i Hercegovine za znanstvene svrhe broj 11-02-3-64-1/26 od 20.1.2026. godine, Povjerenstvo za statističku povjerljivost za postupanje po zahtjevima za korištenje povjerljivih statističkih podataka u znanstvene svrhe na prvoj sjednici od 26.2.2026. godine broj 11-02-3-244-1/26, propisuje Obrazac br. 1/Zahtjev za korištenje povjerljivih statističkih podataka za znanstvene svrhe:

ZAHTJEV ZA KORIŠTENJE POVJERLJIVIH STATISTIČKIH PODATAKA ZA
ZNANSTVENE SVRHE - ANEKS / OBRAZAC BR. 1

A. PODACI O SUBJEKTU KOJI TRAŽI PRISTUP (ZNANSTVENO/ISTRAŽIVAČKI
SUBJEKT)

Naziv pravne osobe i znanstveno/istraživačke jedinice: _____

Sjedište i adresa: _____

Registarski broj / JIB / ID: _____

Država osnivanja (ako nije BiH): _____

Dokaz o registraciji za NID (privitak): ☐ DA ☐ NE

Kontakt osoba: _____ Funkcija: _____

Telefon/e-mail: _____

B. DOKAZI O ISPUNJENJU UVJETA (ČLANAK 3. PRAVILNIKA) – CHECKLIST

Podnositelj uz zahtjev prilaže (članak 11. stavak (3) Pravilnika):

☐ a) Izvod iz registra /dokaz NID (ne stariji od 90 dana)

- ☐ b) Organigram podnositelja
- ☐ c) Dokaz o statusu znanstvenika i/ili istraživača za svakog korisnika (čl.11. st. (3) točka e) Pravilnika)
- ☐ d) Popis publikacija i projekata
- ☐ e) Potpisana Izjava o mjerama zaštite (Obrazac br. 2. čl.11. st. (3) točka e) Pravilnika)

C. PRIJEDLOG ZNANSTVENO/ISTRAŽIVAČKOG PROJEKTA (ČLANAK 4. PRAVILNIKA)

Naziv znanstveno/istraživačkog projekta:

Znanstvena svrha korištenja podataka i ciljevi
(precizno):

Obrazloženje zašto se cilj ne može postići nepovjerljivim podacima:

Vremenski okvir projekta (od–do):

Očekivani rezultati statističkih analiza:

Način objave rezultata (članci/publikacije/prezentacije):

☐ **Zahtjev se odnosi isključivo na standardni pristup postojećim istraživačkim setovima podataka (ne uključuje baze podataka, posebne ili nestandardne obrade).**

Podnositelj zahtjeva dužan je detaljno opisati traženu aktivnost, uključujući vrstu statističkog resursa i obujam obrade:

☐ **Zahtjev uključuje ustupanje cjelovite (pune) baze podataka ili značajnijeg dijela baze podataka, posebne ili nestandardne obrade podataka.**

Podnositelj zahtjeva dužan je detaljno opisati traženu aktivnost, uključujući vrstu statističkog resursa i obujam obrade:

Posebne i nestandardne obrade podataka

Podnositelj zahtjeva označava uključuje li zahtjev: 1) Ustupanje cjelovite (pune) baze podataka ili značajnijeg dijela baze podataka; 2) Posebnu (nestandardnu) obradu podataka; 3) Spajanje više statističkih baza podataka; 4) Izradu specifične mikro-baze podataka; 5) Izradu dodatnih analitičkih presjeka ili transformaciju podataka 6) i/ili drugo.

Ako je označena posebna ili nestandardna obrada, podnositelj je dužan dostaviti:

- a) Detaljan opis strukture (sadržaja) baze podataka i/ili tražene obrade;
- b) Obrazloženje znanstvene opravdanosti takve obrade;
- c) Preciznu specifikaciju traženog output-a (format, struktura, varijable);
- d) Procjenu potrebnog vremenskog trajanja pristupa;
- e) Izjavu o prihvatanju obveze plaćanja troškova posebne obrade sukladno važećim cjenovnikom Agencije.

D. PODACI O KORISNICIMA PODATAKA (ČLANAK 4. TOČKA D PRAVILNIKA)

Navesti svaku osobu koja traži pristup.

Samo ove osobe smiju imati pristup povjerljivim statističkim podacima i moraju biti navedene u Ugovoru o korištenju povjerljivih statističkih podataka za znanstvene svrhe.

Status (znanstvenik/istraživač, magistar/magistrant ili doktor/doktorant)_

R.br. _____

Ime i prezime: _____

Institucija: _____

Uloga: _____

Kontakt: _____

E. PODACI KOJIMA SE TRAŽI PRISTUP (ČLANAK 4. TOČKA E PRAVILNIKA)

Set/ovi podataka / statističko istraživanje: _____

Razdoblje: _____ Razina detaljnosti: _____

Varijable (opis ili priloženi spisak): _____

Planirane metode analize: _____

F. PRIJEDLOG NAČINA PRISTUPA (ČLANAK 6. I 11. ST. (5) PRAVILNIKA)

☐ Prijenosni medij (čl. 9. Pravilnika)

Napomena (razlozi i potreba): _____

Napomena: Pristup povjerljivim statističkim podacima Agencije za statistiku BiH “u sigurnoj sobi” čl. 11. i “na daljinu” čl. 8. Pravilnika u ovoj fazi primjene nije omogućen iz tehničkih razloga.

G. IZJAVA PODNOSITELJA

Podnositelj potvrđuje da su podaci točni, da će se podaci isključivo koristiti u znanstvene svrhe, te da prihvata provjere rezultata radi statističke povjerljivosti (čl. 7. st. (5), čl. 8. st. (6) i čl. 10.).

Podnositelj potvrđuje da je upoznat da posebne i nestandardne obrade podataka, uključujući izradu specifičnih baza podataka, predstavljaju posebnu uslugu Agencije; takve obrade podliježu naplati sukladno važećim cjenovnikom; realizacija posebne obrade može započeti tek nakon zaključenja odgovarajućeg ugovora i reguliranja obveza plaćanja (članak 21.).

Mjesto i datum: _____

Broj protokola: _____

Za znanstveno/istraživački subjekt (odgovorna osoba):

Ime/funkcija: _____

Potpis i pečat: _____